華僑報

澳門紅窗門街七號至九號
新聞紙第壹伍八六號
JORNAL WAH KIU PO
社長趙斑斕
◀今日一大張▶
電掛號伍肆柒捌
·電話二貳陸壹·

鴻蟹欄合
著名蠔油 幼滑蝦醬 專賣靚蚧 又平又靚
●電話二貳三五●

▲本報▼
小廣告
費用廉
收效大

唔好嘢唔旺得咁耐昨天日夜頂櫳
再接再厲花旦王今晚又造苦情戲

平安院戲
今晚仍演
義擎天班

〈花旦王〉
譚蘭卿

靚少鳳　黃千歲　趙蘭芳　丁公醒　劉克宣　劉月峯　譚蘭卿
張舞柳　鳳凰女　謝君蘇　郭如虹　白衣郎　畢朗天　許碧燕　花艷容　麒麟虹

●今晚●
選演譚蘭卿首本藝術苦情劇
魂斷藍橋
淒艷！緊張！刺戟！偉大！堂皇！
來觀此劇．請多攜手帕．庶免淚濕衣襟．

●明晚選演花旦王譚蘭卿首本傑作
國色天香
花旦王賣弄金喉唱小曲
枝枝動聽●

後晚來了！正牌刁蠻宮主譚蘭卿著名首本好戲
刁蠻宮主戇駙馬
認人眼貨如假包換
後晚來了！

清平戲院
推貫好戲
今晚仍演
金牌名劇
新中華班名劇
女兒香下卷
紅衣女．李醒凡．鄧碧雲．黎孟威．何非凡．黎鵬飛．馮文成．陸忠玲．袁醒文．
以輕鬆倩皮的編撰．造成壯烈纏綿的場面．以壯烈纏綿的場面．更加激昂諧趣的布景
◀明晚演▶ 無恨琵琶
名伶名劇。人好戲好．做戲落力．價錢減低．今晚劵價．最平二毫．最貴元八

國華戲院
最新運到
今晚獻映
包你贊足九十分鐘片刻不停大笑特笑
漫畫的聖手．和路地士尼．新傑作鋼筆片鼻祖．
與別不同　全部彩色　鋼筆音樂　諧趣好笑巨片
米奇小鼠　當奴鴨兒　呆狼怪狗　合演
鋼筆諧片大集會
●想尋開心．莫逾於此●彩片精華的姊妹作品！今年最新的彩片精華！
●影迷公認祇有和路地士尼的傑作纔有欣賞價值●演來逼真．看來有味●
同場配映兩大諧片
大錯特錯　諧角愛加堅尼主演　笑料新鮮　趣味高上
兩親家修整水渠　兩親家老拍擋落力主演　絕不胡鬧　認真幽默
國華下期放映　南京戲院即映
檀島歌聲　卜比白蓮主演
天作之合　薛覺先主演

連晚萬人空巷賣座前所未有
▲今晚九時夜場▼
域多利
▲今晚第三天映▼
海盜霸王
炮火之烈戰景之大任何戰片所不及！
樂斯
即晚乃映
西施
袁美雲　梅熹主演

新馬路一號M
長發行
總經理
宏興鵬鴣菜
鵬鴣菜每盒壹圓每人限買一盒
正蝙蝠桃牌線轆每個一圓陸角
棕欖香梘每件貳圓
洗面毛巾欵式多種
◎貢賣一切日常用品◎

草堆街卅五號
真不二價
老介福綢緞莊綢緞發行
麗生真絲熟紗　廣東薯莨紗綢　碧士堅沙士堅
時新紗綃　印花嗹吔　新花織錦　真絲縐呢

法律告白

賴濟喇大律師啓事

本大律師現受澳門華僑報聘任為常年大律師如有損害該報權益者本大律師決以法律手續保障該報特此通告
本律師事務所在新馬路一號R二樓（即平安戲院樓上）電話：玖肆玖

聲明廣告

啓者前我等合組之永德號乃專營花紗布疋等業現因港變之後交通梗塞無業可營自行平安收束除將各數核算清楚外並將全部現欵按股分派無存彼此各不輸虧至所存之小數銀欵及倉貨殘紗如數照股分派除經通知各東外茲特登報聲明以清手續此佈
林俠華　鄧厚初　林伯熊　同啓

買田告白

啓者本堂憑中買受中山縣鄭文慶尹澤前用合勝堂名義自置坐落中山縣屬第九區土名三墩新漲沙餘房圍全圍該上稅田九畝正所有田頭坦尾四圍基與水河水利水路禾虫鴨埠灰沙淋亭新生浮浴沙骨稻谷耕贌畫界一概在內茲經立帖交定訂明隨斷易主佃准于本年回曆五月中旬立契交易該田如自華洋轇轕及自利權者請于未交易前向賣主理妥一經交易後概與本堂無涉特此聲明
中華民國三十一年五月一日
天成堂謹啓

米糙街五號
（營地街市右側）電話：一六九

臭狐斷根手術
郭友誠醫師
擅長外科耳鼻喉
痔漏脫肛下痢病血濕毒瘡科
瘰癧癰疽癬癩疳疔血毒痛症脚氣耳鼻喉百病

買坦聲明

茲本堂憑中與順德八區梁僑宗兄弟等買受他前用合成堂名義與中山石岐黃錫壽仁善堂買受伊先父遺下前用瑞昌堂名義承土名中山縣屬八區土名白蕉村前梳名義繼承土名中山縣屬八區土名白蕉村前梳夾石稅坦五頃東至中心河中心西至海北至永生堂稅坦南至鶴州山北灣又與梁浩廷前用厚德堂名義買本業堂土名梳夾石稅坦壹頃又土名鶴州北灣稅坦南頃共二頃東至中心河中心西至海北至永生堂稅坦南至鶴州山脚北灣連子母接生溢坦權益一切與業佃出賣本堂承受訂明准期本年回曆五月十三日憑農曆三月廿九日立契交易該坦如有四方親朋按典會項及華洋轇轕不清者請依期早日向賣主理妥一俟交易之後概與本堂無涉特登報聲明以免後論
民國叁拾一年農曆三月廿一日
合德堂謹啓

遺失聲明

鄙人前於澳門新馬路富衡銀號開立來往戶口先後存有毫五千餘元由該號發給存據茲因遺失所發收據除即向該號衛銀號聲明遺失另發新據外特登報聲明嗣後無論何人拾得或自行查出概視為廢紙不生效用此啓
中華民國叁拾年伍月七日
周俊年啓

聲明啓事

鄙人有地一段在荔枝灣項經蒙發給抵押呈寄存證第一五六號一紙因搬遷遺失除向廣東省銀行報請登記作廢外茲用登報如有人拾得作為廢紙特此聲明
梁坪務謹啓

（好味）
想省錢嗎？
本廠為適應非常時期經濟原則起見．特出每斤三毫「經濟豉醬」應世．價廉物美．經濟家．聰明的主婦．不可不注意及之。
（二）

恒生銀號
金銀找換　交易公平
各埠匯兌　快捷利便
地址：澳門十月初五街
電話二五〇六

恒泰銀號
各埠匯兌　找換公平　快捷便利
澳門新馬路壹佰號
電話

澳門 廣州灣
金源銀號
廣泰行
十月初五街一百七十一號
電話五八七七號
電報掛號6855
電話六十八號
直接匯兌
各埠匯兌　快捷妥當　貴客光顧　極表歡迎

大豐銀號
貨幣找換　通滙各埠　服務忠誠　快捷利便
澳門新馬路九十號電話
找換部二七零
經理室二七零
廣州灣赤坎海邊街四十七號

永亨銀號
貨幣找換　各埠滙兌　交易公平　快捷便利
澳門新馬路一四式號　電話七五三
廣州灣赤坎龍總督街　電話三五號

志成疋頭店啓事

本店前請陳仲銘出名具領牌照並爲司理職務計自成立以來陳君已辭司理職將本店一切銀兩數部點回由本店另委蔡子珊爲司理計陳君在本店內並無欠人欠項特此聲明
澳門草堆街志成店東蔡泰寧啓

聲明

前年馮紹和揭到李雪庄毫劵二千元期限一年清還到期紹和依限親到揭欵地點歸還清楚銀主不在屢次訪查不見銀主浮在廣州發紙聲明限期三個月歸還至期尚不見銀主動作後查知銀主在港居住經匯欵無着耗至洪親覓銀主居處銀主已經遷居還欵無着耗去匯水駛用不少後在卅一年正月在澳祖見銀主計明依照立單期限納息清還本利方已允和即返鄉匯十足滴用五元中央新鈔至澳如數清還銀主又二鈔尊不收未知銀主如何居心茲特登明由登報日起限三個月內收還此欵逾期應將前立單據失去効力特此聲明以免後論

遺失存欵收據聲明

緣鄙人于民國卅一年一月十二日在澳門民信銀號存放港紙一千五百五十元正為欵同民宇第四百一十七號收據一紙茲收據不知如何遺失除向該號報失另發新據外該舊據作為廢紙特此登報聲明
綠政垣啓

買船啓事

茲買到梁潤自置帆船壹艘澳門船政局註冊船牌貳七叁號定于壬午年叁月卅日交易如與梁潤有未清手續自來往數目未清者祈與梁潤交涉逾期自誤特先聲明
買主美和號啓

駁林南溪祖泗聚堂啓事

前期報載大興堂買林南溪祖泗聚堂和生圍田與白一則當即登報聲明因富恩與該堂尚有未清手續現向大興堂駁林恩富啓事甚中所指事實至為謬妄特田繁如下本和生圍田向無佃權之關係仍繼續收回該田宗支古田富管理批耕歷年多有治至中山戰事後生佃圍田租息即因泗聚堂無理拒收會先後委請張波駒律師代爲催收饋最後乃將欵提存法院自係民律師代爲催收饋最後因富欠租若抝等語查不獨拒收租項管不理其日將該圍廿九年全部禾谷時强劃去以歷年租料均為強力拒阻致租生鉅大各情皆依法呈報有案凡此種種因富正待由訴訟泗聚堂於及欠租權耕等詞欲搶回被富出之圍田以取得佃權之關係一手抹煞其全無理由至為明顯總之該和生圍田所有權批耕轉讓何人或何處實均不能將因富合法取得之佃權和益權故取銷合亟鄭重聲明如右此啓
林恩富謹啓

新亞
招日語夜班（速成班）
兩個月畢業．能通曉日語會話．
每晚七時半至八時半上課．每月學費軍票毫三元．全期五元．
一期一五月十一晚：開始授課．
簡章備索：（校址）新馬路六號二樓
新生

統理內兒全科
梁悅仙醫生
畢業嶺南大學十有餘年
國外專門研究
石室街一德路
設備各項最新式器械

鏡湖醫院敬求善士施棺啓事
本院月來施出棺木甚衆．尤以近月為特甚．幸賴各界及時捐助．得以繼施不絀．否則巧婦無米．早已停止矣．方今災黎遍地．待施孔殷．同人等自應益加努力．惟求各界善長大發慈悲．源源捐贈．俾同人等籍以支持．則功德無量矣．方今棺價大增．如蒙捐贈．不拘多少．請將欵交本院辦公廳及永壽長生店取回收據．當即登報表揚也云．

鏡湖醫院鳴謝啓事

謙甫十元　高福銘先生手捐募　高緯勳十元　梁王
允日月樓十元．中天館十元　嘉一十元　湯盤十元　梁杜十元　梁浣謙十元
十元天生五行十元　名歌姬傾城十元　明德堂十元　銘心十元　鑄鼎按十元　烏浣馨十元　梁
儉德十元（以上俱萬瑞）　五郎救弟十元　菊五郎十元　臥龍主人十　五柳先生

港澳 粵滬 永泰行
泰記香烟
澳門福隆新街拾號
零沽批發一律歡迎
收買由港運回香烟
代客申報香烟入口
辦理納稅貼花手續
專營各埠出入口貨物及運輸
定織事業
特別高價收買洋華各種
零碎雜貨
歡迎寄售貨物並備鞏固倉位
代貯貨物出入口紙及報關納稅等手續

▲東京帝國大學專科畢業▼
崔偉邦
▲光華醫學院教授兼主任▼
（專治）兒科
久熱久咳　肺炎感冒　疳積蟲病　腸熱脚氣　發冷肚痛　肚腹厭食　肚疴嘔奶　胎毒瘦弱　急慢驚風　濕毒瘡疥癬癩
統理小兒各病
白馬行廿四號

陳族綿壽堂重要啓事

公啓者本堂經于民國卅一年農曆三月廿六日開全體會員大會即席議決要案如下特此登報聲明
（一）以後如遇有會員仙遊者則照舊日每人供花圈金二毫另月供改收貳毫（二）由四月初一日起凡各會員如過期兩個月不繳清者即取銷其會員資格及不得享受帛金之權利（三）凡以前積欠之月費未清者限令分期繳清如欠四個月者分四個月清還其餘多少類推（四）新法執行後如遇會員仙遊時每人供花圈金二毫須即日繳交如即日不能交出以五日為限（一以派紙到日起計）
民國卅一年五月十日
陳族綿壽堂啓

澳門華人煙草公司啓事

逕啓者香港華人烟公司在澳門區域內所出各種香烟自上年委託南粵烟公司經已頓與別人承辦但澳門華人烟公司則由蕭雄飛個人獨資經營復方訂有合約迨至去年十月香港華人烟公司代理合同意自然終止之日起將原有製造及代理合上一併解除以後市上所有十枝廿枝華麗香烟十枝三株香烟十二枝萬利香烟十枝金門香烟如自專烟公司因製造工作及業務均繁忙未克兼顧茲經雙方泰和興華號會燥紅四家為本埠代理嗣後各販烟諸君倘有貨取換掉換霉烟請向上列之四家代理者商荷
澳門華人烟草公司啓

經濟公司
專營出入口貨物報關人情紙
藥房三寶油（批發洋酒及罐頭什物）
地址：仁慈堂右巷五號（即仁慈堂側）
電話：三三五二號

壽春園
始紹酒
送禮大方 補身適合
石歧街門牌電話四六一九

左次治大律師啓事 本大律師受佛山人和悅老酒庄總經理謝伯祥聘任爲常年法律顧問如有損害人和悅謝伯祥權益及名譽者本大律師定當以法律保障之此佈
佛山人和悅老酒庄天下馳名玫味人和酒眞料各色美酒牌子啟老酒缸最舊貯藏最久香味最厚支店爐石塘河邊新街

易蘭生監製之香蘭出品
大農夫煙王
大關公煙王
每包二毫 發行九折
氣味香醇 烟質純淨
兼辦 大帮 紗綢 各江 扇把 竹葉 批發
易蘭生所出品各烟絲荷蒙各界人愛吸茲爲利便各界購買起見特遷往十月初五街二百零三號爲總發行原日海邊新街爲分銷處今兩號並運到大帮鶴山烟葉選正芸薌入鄉地道黃坑配製特別加靚兼大包以酹各界惠顧之雅意
十月初五街二百零二號 易蘭生老烟庄 香蘭烟庄 仝啓

緬甸前線發生拉鋸戰
重慶宣佈已克復梅苗

（重慶九日電）緬甸前綫戰地某軍司令部八日電．㊀由薩爾溫江流域北進之日軍．自上月廿九日進佔臘戍區．一部北向雲南邊境推進．一部向西打通臘蠻鐵道．意在截斷華軍聯絡綫．詎知華軍在緬各路主力部隊．即于此時開始在瓦城沙下．敏模一帶活動．尤以華軍預置日後之某有力部隊．最著戰績．該部于克復棠吉後．兼程北進．當于六日將臘蠻鐵道綫上之重要據點梅苗克復．至正向北進滇邊之日軍．昨在遮放東北沿公路綫上已被華軍阻截．華軍克復梅苗之某有力部隊．復向該日軍啣尾兜擊．是日軍欲截斷華軍聯絡綫者．今反被華軍截斷其歸路．而陷入前後敵受之窘境．㊁保山九日電．遮放東北沿公路一帶之戰況．華軍極爲得手．其向華軍兩翼迂迴之二股日軍．企圖突圍逃竄．當爲華軍遏止．

（緬甸邊境十日電）亞力山大統率之部隊現正自緬甸撤退．退向更的宛河之重要據點卡里瓦．欲先日軍抵達該處．卡里瓦在瓦城西北一百六十里．吉大港在其西南．相距亦約一百六十里云．

（昆明九日電）日機多架．今午分批自越南緬甸進入滇境．華方空軍截擊于昆市外圍．（電碼不明）

（倫敦九日電）華盛頓方面傳來之新聞．及美海軍部否認日本所傳珊瑚海海戰結果．與華軍採取攻勢．克復梅苗等消息．在英國造成極滿意之評論．海軍界人士稱．中國之消息『絕佳』．繼佛中國實較一般人所想象爲強．英方人士獲悉斯蒂威爾將軍親自指揮攻勢之消息．甚表歡快云．

（新德里昨晚電）官方公佈稱．『昨日英空軍飛機七架進襲日軍佔領之蒙瓦機場．在機場跑道上及軍事區投下炸彈．敵高射砲猛烈還擊．但英機均安全還防次．同時．英機又在前綫各區協助陸軍作戰也』云．

甘地爲文答覆英人
謂英須退出印度
甘氏抵孟買將晤當地名人

（孟買昨晚電）甘地自華達抵此．將作數星期之逗留．甘氏在此期間將會晤當地名人．甘氏在其週報發表答覆英人書中所謂要求英人退出印度．不當爲印人向日本屈膝．夫人皆知．因印度無充足之力量以抵抗外來侵略也．甘氏在覆之中．謂『本人深信不信戰後．英印兩方已完全互相分裂．因英人之在印度．適足以引起日本之進攻印度．但如英人退出．即可以除去此「誘魚之餌」．而印度更有力量以應付侵略』云．

（華盛頓昨晚電）此間印度外交界人士表示．因日軍威脅印度之日漸明顯．印度軍隊之登記者．每月約有五萬人．而每月請求入伍印度人尚有十萬人．其中有半數爲義勇軍．業已改變．因當局發覺在三十日中不能加以完整之配備也云．

中東戰報

（開羅昨晚電）中東官方公佈稱．『若干敵部隊包括坦克車及步兵隊經與我軍快

牙科專門醫師 楊俊卿
醫務所新街頭新馬路中央對面

日公佈登陸曼納斯島
佔羅格蘭

（東京昨晚電）官方發表公佈稱．『日本海軍陸戰隊于四月八日天明時．在新不列顛島之西北二百五十里．海軍群島中之曼納斯島登陸後．已佔領其東北角之羅格蘭．此項消息．業經軍事檢查當局因戰略上關係將之嚴守秘密．敵方立將島上之無綫電站．軍營．軍械庫及機場政府機關加以破壞．我軍佔領該地未遭抵抗云．

部隊接觸後．已向後退却』云．

美派員赴法屬馬提尼格島
舉行談判
胡佛訪晤法督羅拔 冀求獲得一個諒解

（華盛頓昨晚電）國務院宣稱．『羅斯福派遣國務院長官胡佛海軍上將赴馬提尼格與羅拔海軍上將談判訂立協定』云．

（華盛頓昨晚電）美政府要員二人于星期六晨抵法蘭西塞．又據官方宣佈．『談判已在完全友誼情形下開始』云．

（華盛頓昨晚電）美國務院發表公報稱．羅斯福總統下令卡勒比安海總司令胡佛上將．偕同國務院代表前赴馬提尼格島訪晤法督羅拔．對於該島所發生之問題．以求對於自賴伐爾掌執法國政治後．獲得一個諒解．國務院歐洲司長里巴氏於即日下午抵達該島．總統曾授權胡佛上將與法當局商洽．俾法國國旗仍繼續飄揚於該島之上．使之成為法國在卡勒比安海屬土之最高政權．除此之外．並須與羅拔上將會商圓滿辦法以保證法國在卡勒比安海及大西洋海岸之屬土不致幫助軸心之軍隊．如此．美國將保障法政府之一切財產權益．使爲法國人民之用．美方並指出各該島上人民之生活．均係仰賴於美國運往之糧食．美國將予以繼續之供給．美法間此項協定．目的在於予以保障永爲法國屬土．美國之唯一希望．在於自衛．苟非法國在戰事上與德國合作．則此態度將不變更．查此項辦法．當貝當元帥行動自由時．實與其政策相符．又前此美國與馬提尼克島總督所定之協定．貝當均予以忠實履行．深信羅拔上將亦必不改變其態度．此次會商．並無威脅之用意．美國深盼談判能在友好之空氣下進行云．

（華盛頓昨晚電）法國在馬提尼格島者有戰艦及輔助巡洋艦三艘．另有若干部隊．各戰艦則自德法休戰後已泊於法蘭西塞者有巡洋艦『愛米里巴丁』號．『尊尼特里』號．及航空母艦『卑吾』號．同時在馬提尼克者有七艘需要之法油艇．另有法水兵三千人云．

維琪未加評論

（倫敦十日電）維琪訊．維琪通訊社今晨發表美國關於馬提尼格談判之公報全文．惟未加評論．

十月初五街 大寧堂藥行
營業宗旨專賣正藥
內進誠發隆國產藥材發行

傳賴伐爾將
參加軸心
或將法國艦隊交出
德國與瑞典電話交通斷絕

（斯德哥爾摩昨晚電）自星期六日來德國與瑞典之交通已完全斷絕．自此事發生後．顯然有若干重要變化．某報載．法國之地位將爲最重要之事．因賴伐爾在短期內將決定參加軸心國．或將法艦交與軸心國指揮也．此間盛傳戈林現在法國．同時．柏林人士預料若軍之佔領馬達加斯加將更使法國與軸心更合作．故此間人士料德國將作若干讓步以獲得法國之合作．而法國則求德國協助以拒絕義國土地之要求云．

羅斯福總統
籲請美人
尊重盟國國旗

（華盛頓九日電）羅斯福總統爲六月十四日『國旗日』．頒佈公告．要求美國人士不僅尊重其國旗．且應向同盟各國之國旗致禮．總統並令美國各地地方政府．至是日懸掛各國國旗云．

（華盛頓九日電）羅斯福爲六月十四日『國旗日』頒布宣言．保證美國繼續奮鬥．直至戰勝世界有史以來最險惡之敵人爲止．總統並呼籲國人尊敬全體同盟國家之國民．據稱．吾人現正獻出所有之一切．及吾人所能積聚之一切力量．總統強調說明美國並不孤立作戰．據稱．吾人正與同盟國家之英勇人民．亦即與吾人共同敵人作戰之義師．併肩作戰．吾人非全體勝利即全體失敗．因此在吾人傳統之『國旗日』．國民應向全體同盟國家國旗致敬．向全體對敵爭取解放之國家致敬云．

日駐教廷代表
呈遞國書

（紐約十日電）羅馬廣播稱．日本駐教廷代表已向教皇呈遞國書云．

荷蘭紀念
淪陷兩週

（紐約九日電）荷蘭公主裘麗安娜頃向荷蘭國人廣播．以誌不忘荷蘭淪陷兩週年云．

南灣 日語速成科

廣州街 蘇賣 禰翩雲 十 禰有恆 寓柯高馬路七十二號

美日海戰繼續進行
美方否認母艦損失

（麥卡達司令部九日電）日艦隊已由澳洲附近之海面紛紛後退．此次戰爭爲中規模最大之海戰．（倫敦英海軍界人士獲悉海戰經短期之停止後現已賡續進行．此訊表示苟非美國海軍已截擊日艦隊．即係敵方增援船隻．業已到達．參加作戰．）美國海軍擊退日軍之戰鬥中所受損失．『相當輕微』．此次大搏鬥．（按．設估計．爲數將與現代史最大海戰設德蘭一戰中英國或德國之損失相同．在一九一四年五月卅一日發生於設德蘭半島以西．爲第一次世界大戰中英德海軍之主力戰．在英方損失戰鬥巡洋艦三艘．巡洋艦三艘．驅逐艦八艘．德方損失戰鬥艦一艘．巡洋艦四艘．驅逐艦五艘．）麥卡達將軍．曾稱．海戰僅係暫時停止．各方認爲美海軍並未受嚴重損失．否則麥卡達不致下令繼續進攻．消息靈通人士稱．華府之發表首期損失之情形．係於海戰正續發出中．

（華盛頓九日電）海軍部公報稱．迄至今晚爲止．本部所獲報告．俱無美國航空母艦或戰鬥艦損失之訊云云．可見珊瑚海大戰結果．美軍損失情形．尚無詳細報告．但華府海軍部當局狀極歡樂．某海軍高級將領告記者稱．根據所獲消息判斷．可知此次會戰．我方已獲大勝．關於盟軍之損失．

（墨爾本昨晚電）官方公佈稱．『海軍前綫今日並無戰事發生．盟軍飛機星期五日在摩勒斯比港擊落兩敵機』云．

（麥卡達司令部九日電）官方公報稱．同盟國空軍今日空襲魯伊衣亞德羣島．（電碼不明）繆稱．海軍前綫未報有戰事云．

喀里寧前線
繼續激戰
斯摩稜斯克砲戰甚烈

（莫斯科昨晚電）喀里寧前綫仍有戰事發生．兩日來．德方損失官兵六百餘人．斯摩稜斯克前綫．雙方砲戰甚烈．毀德方軍械庫與德砲多處．又據德俘虜稱．德坦克車第一師團最近在東綫之損失計有一半之多』云．

（柏林昨晚電）官方公佈稱．『蘇軍在頓納次區及東綫北便再發動進攻．但未成功．蘇軍在立倫又發動攻擊．亦未逞』云．

德警兩名 挪人擊斃

（斯德哥爾摩九日電）此間報紙刊登卑爾根沿岸．德政治警察二人被挪人擊斃一案之詳情．緣德人據報有挪人二名．由英國到達卑爾根沿岸之某小島．當即派員廿二人往捕．當彼等進入屋內時．挪人適在高臥中．驚即醒覺．發生搏鬥．一挪人被擊斃於榻上．另一挪人擊斃兩德警後．飲彈而亡．次日德方即處決挪人質十八名．並將該島上所有房屋焚燬．並捕去若干人云．

地中海英潛艇
一艘返英
巡邏成功

（倫敦昨晚電）英潛艇一艘在去年中在地中海作成功之巡邏歸來．並獲有兩項非常之紀錄．因該艇爲世界上唯一以魚雷擊沉浮塢與擊落德機之潛艇．且浮塢係在三艘驅逐艦及兩架飛機保護者也．查該艇艇長爲胡禮中尉．據語記者稱．『該浮塢雖在義國沿岸一里．另有一英潛艇在同一區內目擊擊中該浮塢．又該艇泊於馬爾他港時．德機來襲．該艇以機槍將之擊下』云．而該艇在一年之巡邏中共擊沉義驅逐艦及巡洋艦各一艘．運輸艦四艘云．

馬爾他島總督
都比告老
偕眷返抵英倫

（倫敦昨晚電）馬爾他總督都比爵士告老．偕同夫人及女公子乘飛機返抵祖國．據稱．『如能繼續保衛馬爾他島成功．則本人甚爲快慰．余相信戈特將軍之繼任．料必勝任愉快』云．

省港澳 周大福金鋪
純正黃金．白金時款首飾．珍珠．鑽石．玉器．新型鑲作．價錢老實．買賣歡迎．
澳門新馬路電話二弍七八號
香港皇后大道中一四八號B

了如法師再講
金剛經
一連廿一天在如如室講

（本報專訪）吾粵高僧了如法師．月前受佛教名流高劍父．江伯昭．莫炳鈐．陳少泉．座爲之講心經十天．每日聽衆．由是起生信善者．大不乏人．而本澳佛教徒曹了悟．羅桂榮．何咏嬋．黎灼臣．李守善．許錦．黎敏伯．羅敏之．廖曙光等．再邀請了如法師在渡船街十九號如如室宣講金剛經全部．由夏曆三月二十三日起．一連二十一天．每日午后三時至五時開講．歡迎善信參加云．

上海永興藥房出品 花月露
爲強腎持久助長發育．爲外用妙藥專治腎虧早洩精力不足包皮礙障發育不全安全靈驗每瓶銀一元二毫說明書備索 花王堂街五號B地下三福行

專醫 白濁 德國黃色素注射藥
每針五元 輕者二次 重者數次 定可全愈
新馬路十九號 電話二五七九 陳大耀診所啓

久咳 吐血
咳久能變內傷病吐血未必係肺癆鄙人有特效療法秘製滅咳丸零售
新巷廿二號 廣州 爐石塘小 盧佐文啓

陳愛蓮
特長婦科白帶經痛閉經皆能包醫 所國華戲院側仁安里六號

香港 招蘭添 醫師 寓板樟堂街十六號二樓

香港 鄭榮桂 寓美的路主教街十九號地下

卅年經驗 黎啟康醫師 專醫白濁
本醫師積卅年經驗專醫一切新久白濁舉凡小便刺痛尿終帶血腎囊腫痛骨節炎龜頭包皮炎淋性橫痃雜菌性白濁等症有此經驗治愈必迅速本醫師自日本東京帝國醫科〈學研究皮膚花柳返國後歷任光華醫學院教務長兼皮膚花柳教授及主任醫師（醫所：水坑尾街卅七號）

產婦兒專家 全科女醫師 金慧儂（精醫）
產科：初期受孕作嘔作悶老手接生產後疾病
婦科：白帶難孕痛經月事不調 小肚痛小便刺頭痛腰痛血弱失眠
兒科：發熱發冷嘔奶腳氣肺炎感冒胎毒瘡癩
附設留醫 留產 荷蘭園號B一樓上

本報代收回鄉會捐欵

自本報代同鄉會收領善欵．各界人士．熱心慈善紛紛響應．踴躍捐贈．計截至五月二日止計共收到大洋三萬五千六百八十元．巨額港紙五百元．一元額港紙五十元．五月八日新街四十號京娘捐大洋一元．連前合計共大洋三萬九千二百八十一元．凡影大洋五百元．十日好姐大洋五百元．港紙五十元．晴月波大洋五百元．林禮安堂大洋五百元．除已交大洋三萬一千七百八十元及巨額港紙五十元．尚存大洋七千六百元．

啓者日前本報發出代同鄉會收捐欵之臨時收捐據請即携回原據到本報營業部轉換正式收據爲荷

耳鼻喉專科 廣州醫師 麥嘯皋
白馬行醫院後街一號及三號 電話：二七二七

女醫博士 李冰魂（專醫）婦女白帶難孕
如宮位不正 淋濁白帶 月經不調 面黃血虧 腹腰暗痛 發育不全等症均爲難孕原因本醫師深悉女界同胞隱病之痛苦故留美時加以研究更採歐美最新療治學識積十餘年經驗務加迅速治愈歡迎解除女界疾苦「幷爲普及」增設兒科產科以期普及 附設留醫留產 △新址本澳白馬行卅號△ 時間由上午九時至下午

平安（即日開演）
義擎天劇團
譚蘭卿　靚少鳳　黃千歲
趙蘭芳　丁公醒　劉克宣　張舞柳　劉月峯
日戲休息
夜演　魂斷藍橋
新鐘八點開鑼

國華　•即晚九點三放映•
全部新野色彩鋼筆滑稽諧趣笑片
「米奇小鼠」當奴小鴨　主演
鋼筆諧片大集會。
同場加映影笑片兩套
大錯特錯　兩親家　修整水渠

南京　即晚放映
天作之合
韓蘭根　劉繼羣　主演

廣東國醫學社社長　平濠蘇專報各埠著名國醫科撰述主任
黃仲賢
包愈花柳疳疔梅毒症　新陽痿遺精早洩吐血咳血　精理肝胃氣痛紅白痢症　診所花王堂街長樓五號

梁津記　救毒　蠬龍
鋪在賣草地街　電話二六八一

域多利　即晚全澳首映
壯烈戰事　宮闈古裝　堂皇巨片
海盜霸王
密蘭臣　亞丹妮　施拉　寧巴斯打

樂斯戲院　即晚放映
新華公司十餘萬元宮闈史壯烈巨片
西施
袁美雲　梅熹　王元龍　主演

本埠新聞

傭婦好姐再捐鉅資

沽典金飾響應同鄉運動

其弟酒樓侍役名凡影者亦捐五百元

本報自發動爲同鄉會募捐以還，乃荷各界人士，善與人同，踴躍輸將，迄今已達大洋三萬八千餘元之數，此三萬餘元之中，不少爲手足胼胝者流，以其血汗所積，慷慨捐出，此益惻忍之心，人皆有之，當此糧食價格飛漲，有職業者，且有不易維持之感，矧彼哀鴻，流離失所，貧而無告，何以爲生，欲返家園，則川資缺乏，窮困交迫，其不淪爲餓莩者鮮矣，同鄉會之成立，正爲此輩唯一生路，計先後資送同鄉者十數百人，該會此舉，無異起死人而肉白骨，此後源源資送，務使有鄉歸未得者，一一得返故園，故當局亦有協助該會資送五萬人回鄉之議，惟是經費浩大，有賴於熱心人士捐助者殊多，一般中下階級，目睹貧苦者流，無日不是與鬼爲鄰，心所謂危，惻然動念，多盡彼能力，竭其所蓄，親自交來本報，其熱情善「，有足多者，若傭婦好姐，前舉其所積，交來本報，捐助同鄉會大洋四百元，以一傭工女流，乃有此胞與爲懷之念，較諸一般擁貲自肥，一毛不拔者，實不肖爲何如耶，此猶未也，邇來政府有資送五萬人回鄉之議，此事獨經本報發表，好姐閱讀之餘，竟以爲前所捐者猶未足，再將首飾兌得大洋五百元，更走告其令弟凡影君，亦將平日所積，計大洋五百元，共計一千元，一併交來本報，查凡影君亦傭工於酒家，以一工人階級，亦能熱心如許，是所謂難姊難弟，一般善財難捨者流，視此寧勿愧死，惟埠中不少善長仁翁，當此同鄉會需欵孔亟之秋，自宜大解善囊，當仁不讓，則作善者天降以百祥，自獲功德無量，本報同人，不勝馨香禱頌之也，茲將好姐來函，刊錄如下，

好姐來函

華僑日報主筆先生大鑒：貴報爲難民呼籲，各界捐欵，資送難僑同鄉，恫瘝在抱，至深仰佩，竊雖女流，且傭於人，然覩此哀鴻之顛沛流離，觸目心傷，誠不能自已也，故前次不揣棉薄，謹將所積，交託貴報，捐與同鄉會，承貴報登揚，益增慚愧，邇者當局，擬資送難僑五萬人回鄉，聊充資送難僑之需，所費不貲，自應集腋成裘，以羣力共襄此善舉，方克有成也，但非從速趕辦，則多延一日，即使難僑多一日之痛苦，甚或至多使一個難僑，走上死亡線上，撫念及此，深滋悲傷，乃再將首飾兌出，得國幣五百元，并將此意，走告舍弟凡影，渠聆悉下，遂即傾箱倒篋，將平日所積蓄國幣五百元，交余爲併捐與同鄉會，舍弟原爲酒家之侍役，今亦以私人之所積，捐數捐出，亦是善與人同也，茲將國幣一千元，持奉貴報，敬祈代爲轉交同鄉會，作爲資送難僑之用，如斯少數，固屬杯水車薪，但盡力所能及，僅止於此，區區之舉，聊表微忱耳，費神心感，敬請筆安，好姐拜啓　三十一年五月十日。

愛羣社戶內賣花

希望能籌欵十萬元

（本報專訪）時至今日，糧食價格飛漲，市民生活極端困苦，中等人家，尚不易維持，下層階級，更不堪聞問，在各善團急賑之下，貧民或可苟延殘喘，而護送僑胞返鄉，方爲澈底之解決辦法也，同鄉會自成立以來，曾先後資送千餘人返鄉，當局對此，頗表贊同，將以巨欵捐助該會，以作大規模護送，而社會人士，對同鄉運動，亦熱烈贊助，團體或個人，紛紛捐欵，最近又有泰興公司轄下職員之愛羣社，擬發起舉辦戶內賣花，響應同鄉會籌欵，該社昨已公推傅德蔭、高可寧、鍾子光、賈申、劉鐸、勞君蛇、黃河、傅蔭釗、簡坤、楊愷生、馬北宣等十一人爲主席團，各項進行事宜，由鄧康、梁惠松負責籌辦，查該社包括職工一千人左右，將必有良好成績，俾一般人意見，此次賣花籌欵，希望以國幣十萬元爲目的云

女醫　徐順芬
西法接生　附設留產　貧者減贈
診所沙梨頭仔像家圍十一號

少女們須警戒

拐匪組織偉大

警察昨破獲嫌疑拐案一宗

少女八人被運廣州灣發售

（本報專訪）婦人黃新，廣州人，五十三歲，夫已去世，住關前後街十四號，女子黃珍，石岐人，廿六歲，亦無工作，住在關前後街十五號，前日偕同少女林妹住惠愛街七號，林五，林喜，住青草街六十號，陳東菊住青洲雪廠，楊妹住大興街十二號，梁玉娟住木橋街七號，黃月住賣草地圍十七號，陳玉珍等八人，在宜陽丸企圖與此八個女子同往廣州灣，警察覩若輩蠢蠢雖粥粥，言論舉動，俱甚陌生，相貌亦各不相同，不似家人狀態，乃上前查究，黃珍黃新二人，俱答話糊塗，警探對於拐帶案向甚注意，誠以將人肉作生涯，實爲慘無人道事類拐帶，警探乃盡將一干人犯帶返警署查究云。

（本報專訪）本月十四日（農曆），康公廟前洋貨店李德棋之外孫女向寶玉，被匪徒利用少女拐去廣州灣之事，前日已誌本報，但本報爲尋求詳細起見，特派記者訪查，原來匪徒黃石與李五妹等，乃是親戚，且聞人傳說，謂當黃石等拐得寶玉落白銀丸時，同時並拐一少女交其姑奶云

有人發明　救飢丸

昨有中醫黃伯麟投函本報，發明救飢丸一種，俾一般貧民依法製服，以減絕粒之苦，特將此丸製法錄後，救飢丸製法如下，糯米二十兩，芝麻三十兩、紅棗三斤，去皮核，先將糯米芝麻清水洗淨，慢火炒熟，然後將糯米磨粉，後入芝麻共研爲末，再將紅棗煮爛，去皮核，將粉末和勻爲丸，每個重五錢，日食二丸，滾水送下，自可不飢，倘若覺餓，則飲清茶少許，便可全日不食，精神如

香港棒球先進梁扶初

擬組女子棒球隊來澳

（本報專訪）本月二十八日，爲葡國革新紀念，本澳當局，爲慶祝大典，除籌備熱烈慶祝外，並舉辦大規模之「全澳運動大會」，消息已誌本報，查日來籌備甚爲積極，屆期又有一番熱鬧，自在意中，據足球總會祕書雅庚能度傳出消息，謂香港棒球先進梁扶初氏，屆期有擬組女子棒球隊來澳表演訊，如成事實，全澳運動大會，將增加不少熱鬧也。

麵粉銳跌

雜糧價昂

生雪短絀鮮魚大平

六月以前白米仍貴

（本報專訪）日來市上什糧售價，仍極趨昂，一般市民以其價高，感覺不便，尤以一般苦力等下級民衆，倍感痛苦，查番薯等價昂原因，實由中山內地少運來澳所致，而去年天氣過寒，致影響出產，亦爲少見外來原因之一也，又據傾自中山來澳者稱，現中山仍見米石短絀，每元大洋祇可購米二兩，故僑胞同鄉後乃甚困難，一俟農曆五月下旬新穀登場後，則當見大幫米石應市云，至魚市方面，由于生雪短絀，價格飛狂，致鮮咸魚類，紛陳市上，尤以爐石塘、工匠巷、下環街等處，每於夜間，有大批鮮魚求售，取價甚廉，一般市民前往購歸宵夜者甚衆，蓋鮮魚如無生雪或食鹽藏醃者，則過夜後輒易腐臭，故魚販購得魚歸後，雖於夜間，亦在街頭販售，計昨晚魚價如下，什魚每斤雙毫二毫四，鯖白每斤四毫，鯖衣每斤銀八毫，倉魚每斤雙毫九毫，竹節蝦每斤五毫，又麵粉市價，日見下降，計麵粉每包約售雙毫四十五元，較諸最高價格前每包百餘元者，祇得二分之一，一般食品店老板，以其市價平廉，莫不大量購入，獲利甚丰，蓋彼等製成餅點售價，仍照價昂時無異云

陳綿壽堂不倒

陳又廉挽危局

全體職員協力勸助

（本報專訪）本澳陳綿壽堂，開辦迄今，於茲八載，會中善舉，日有進展，自本年陳少岩任會長及陳又廉任主席後，對于會務，尤爲努力，目前會中經費問題，因時局影響收入，以致無法維持，局勢殊危，故於日昨召開全體會員大會，設法解救，是日到會者，甚爲擠擁，迨開會時，由正主席陳又廉氏宣布，略謂本會於民國卅年七月七日，大會議決之會章第十六條規定帛金定額，及免收花圈金一案，以其辦法，除非本會基金豐富，入息裕如，殊難應付，以會員一百八十人，每人月收四毫計算，年中統計，每年祇得八百六十四元，以目定之收入，應會友無定之死亡，殊非得計，若不及早從而修改，以本會有限之基金，恐將有破產之憂，若將本會實行結束，按供過之額派還，未免自負創辦之本旨，本席有見及此，特將擬修改辦法提出，以資參考，是否有當，仍請公決，結果，一致贊成通過，茲將昨日議決要案，錄之如后，（一）以後如遇有會員仙遊者，則照舊日另每人收月費二毫，（二）以後分派帛金如甲組會員仙遊者派五十元，乙組會員仙遊者派四十元，丙組會員仙遊者派卅元，（三）由四月初一日起凡各會員如再過期兩個月不供花圈金者，則取銷其會員資格及不得受帛金之權利，（四）凡以前積欠之月費未清者，限令分期繳清，如欠四個月者，限分四個月清還，其餘多少照推，（五）以後如遇會員仙遊時，每人供花圈金二毫，須即日繳交，如即日不能交出，以五日爲限，（以派紙到日起計）。

地方不敷

媽閣粥場

實行搭棚施賑

（本報專訪）澳僑賑飢會，最近開辦粥場三所，惟媽閣粥場，地方不敷應用，乃決定在下環新填海蓋搭棚施賑，經濟局長兼消防總監布英沙，派員義務前往查勘，僉認爲於市容無礙，特准蓋搭，一俟工務局批出人情，當可興工，以利貧民，至於該會日施三千餘份，用米六百斤，購用米所去費用甚巨，日前蒙當局特准以每担六十元計，購用公米，經劃出卅包，該會特派委員梁卓梧，於今日往領米應用云。

文藝獎金

華僑中學舉辦

（本報專訪）華僑中學學生自治會，每學期必發出一宗欵項，印行學生園地單行本，分發全校學生，俾得一覩各同學之文藝，但本學期，因香港事變影響，紙張暨油價漲十餘倍，印刷費亦因而漲價，該校學生會因印刷費太昂，本學期决中止刊印，將撥出該項，組織文學獎金委員會，將印刷費移作論文獎金，在短期內在校內徵文，甄其優劣，定其獎金之多寡，聞不日即發出徵求簡章云。

教育難童

南海聯中學生

（本報專訪）怡興堂施粥會，自辦理以來，瞬經二月，查該堂爲救濟難童，以免其失學無依計，特商請南海聯中學校當局同意，派出師範生多名，每日到鏡湖學校教授，聞該批難童，多爲優秀份子，有至初中程度，今彼等遭逢亂變，殊足同情云。

汽車事業一落千丈

（本報專訪）邇來因電油價格奇昂，市面一般營汽車業者，大以爲困，蓋每開車一次，輒需電油十元以上，在此生活極度高漲之際，顧客大都不忍破此慳囊，因此之故，汽車業務，一落千丈，至於運輸工具，爲減輕皮費起見，由內地運到者，改用小艇，至在市中運輸者，則改以人力貨車代之云。

戲劇消息

藝聯劇團爲加強工作並擴充團務起見，現已另組團址，積極趕排新戲——「家」「日出」「武則天」等劇，刻下「家」先排練成熟，已決定在本月十四日獻演，「日出」與「武則天」等劇，亦快將繼「家」演出後接續上演云。

易知錄

（播音）

八時，粵語新聞報告，八時十五分，粵語中樂唱片，寡婦訴冤（合奏），一夜嬌容（譚伯葉黃佩英合奏），粵語故事講述，雙飛蝴蝶（合奏），九時，葡語新聞報告，九時十五分，西樂唱片，九時五十五分，葡語特別新聞報告，十一時，完

（昨晚金融行情）

	大洋換港紙	港紙換銀毫
五百元	二三六	五二六
一百元	二三三	五一二
十元	一四四	八六
一元	一六	七八

大洋換銀毫　中中一四四　交通一二五

銅仙每萬枚值雙毫九十九元半

（船期一覽）

（船名）	（到澳）	由何處來	（開行）	往何處
永華輪	九日下午五時半	廈門	十二日正午	廣州灣
宜陽丸	十一日	廣州灣		
嶺南丸	雙日	香港	單日	香港
雲陽丸	十日	廣州	十一日	廣州
南昭丸	十二日	廣州	十日	廣州
白銀丸	十一日	香港	十一日	廣州灣

今天全日開放

望廈米站

制定時間表糴米者可依時前往

明日起隔日分批發售每人元二

（本報專訪）望廈平民售米站，自奉當局諭增加每日售米三萬五千份以來，工作日見繁劇，而一般民衆到場購米，因不知時間到候，而至作長時間之等候者，亦大不乏人，情形殊慘，記者以此爲使憐憫，民衆避免麻煩起見，日前曾對金神父貢獻芻議，以劃一時間，使依時到場，至於時間所定，居時或略有稽延，但不中亦不遠矣，下列時間表，日間即開始施行，但此尚爲試辦性質，如果工作順利，以後售米六毫，全部開放，即以此表爲定，市民可於時間表內相隔半小時前到場，不必過早候米，否則罰停售一天，若隔日售米一元二毫者，一萬七千號以下照以上時間發售，由晨十時二分起，將來如有變更，將再行列表公佈也，又今日該站全部開放售米，每人可購六毫，明日則循序發售，由一號起，一萬七千號止，每人可購一元二角，後日則售一萬七千以下三萬五千止，星期四休息，星期五恢復一號至一萬七千號，分兩批隔日發售云。

售米證號數	賣米時間
由一號至一千二百號	七時二十分
一千二百零一號至二千四百號	七時四十五分
二千四百零一號至三千六百號	八時十分
三千六百零一號至四千八百號	八時三十五分
四千八百零一至六千號	九時
六千零零一至七千號	九時二十五分
七千零零一至八千四百號	九時五十分
八千四百零一至九千八百號	十時十五分
九千八百零一至一萬一千號	十時三十五分
一萬一千零零一至一萬二千二百號	十一時正
一萬二千二百零一至一萬三千肆百號	十一時二十五分
一萬三千四百零一至一萬四千六百號	十一時五十分
一萬四千六百零一至一萬六千號	十二時十分
一萬六千零零一至一萬七千二百號	十二時三十五分
一萬七千二百零一至一萬八千四百號	一時正
休	息
一萬八千四百〇一至一萬九千六百號	二時十五分
一萬九千六百〇一至二萬〇八百號	二時四十分
二萬〇八百〇一至貳萬二千號	三時〇五分
二萬二千〇〇一至二萬三千二百號	三時三十分
二萬三千二百〇一至二萬四千四百號	三時五十五分
二萬四千四百〇一至二萬五千六百號	四時二十分
二萬五千六百〇一至二萬七千號	四時四十五分
二萬七千〇〇一至二萬八千二百號	五時十分
二萬八千二百〇一至二萬九千四百號	五時三十五分
二萬九千四百〇一至三萬一千號	六時正
叁萬一千〇〇一號至三萬二千二百號	六時二十五分
三萬二千二百〇一至三萬三千四百號	六時五十分
三萬三千四百〇一至三萬四千六百號	七時十五分
三萬四千六百〇一至三萬五千號止	七時三十五分

日本水產株式會社啓事

本株式會社茲委定東星殖產貿易公司爲徵集漁船之總經理，并指定澳門路環爲東星公司辦事地點，捕魚區域澳門路環橫琴島萬山上川以南一帶海面，倘有漁戶請領旗證出海捕魚者，可逕向東星殖產貿易公司接洽可也，切勿受人所愚，致遭損失，特此公告，以昭慎重

東星殖產貿易公司地址：澳門高樓街一號　路環海皮大碼頭前　電話二二六四二

昭和十七年五月七日

大來金鋪　草堆街六十一號
專營金葉首飾、珍珠、鑽石、玉器、新型鑲作、價錢老寔、買賣歡迎、

眼科專門　何佩儒　何國治　何國器
寓址（中央酒店斜對面）槽仔頭大街一叁肆號

歐家全
癬癩皮膏水
外科聖藥　殺菌止癢　清毒斷根
澳行澳門近西街十七號　港行香港永楽街

花柳專科醫師　郭子明　贈診
白濁　疳　疔毒症
國府實業部大本營內政部衛生局建設廳警察廳兩廣德國英美政府註冊前博濟醫院醫師
（醫館在新馬路一三五號全座樓下診症二樓特別驗症三樓留醫）
▲尿管痕癢熱痛　包皮腫痛　陰部損傷　皮膚發疹　或患花柳病請即受專門醫師花柳
▲設備電光學診療各器械並以專門院學經驗運用適合華人體質特效藥速治各期梅毒

五洲酒店　增設日市　正午十二時恭候
大小筵席。花筵雀局。公餘遣興。無任歡迎。

欲以最經濟方法，求最充足燈光，必須常常使燈泡及燈罩保持清潔　澳門電燈公司啓

老學家精神　鄧漢基　寓柿山那吒廟側連安後街A號

婦科女醫　劉漢貞　板樟堂街大號樓上

梅毒特靈花柳丸　痔疔杌梨骨痛癱症屢醫未愈者請試　祖傳花柳瘡科林賢勤寓柯高路三號　中西批發

運到大幫　香港白雪梳打　新到上海益豐廠一百磅玻璃燒堤
關前後街俊秀里永合木箱廠

祐發長生號開業宣言
福壽康寧固人之所欲，死亡疾病亦人之所難無，縱使年越期頤，終歸物化，即或壽如彭祖，亦有盡時，蓋人魂歸天，自宜，有見及此，士安豈忍暴露骸稍存不顧之念，本號特選購汀州柳州骨板，以作良材，聘請名師，研究定價已豐，儉由人，若夫辦壽衣羅裳，搭喪棚，打石碑及一切運棺人情，等等，盡可代勞，無負所託，茲擇吉開業伊始，用登廣告，仰請人士，幸留意焉，鋪設喇提督馬路三十二號　電話六五四
祐發長生號司理何願堂謹啓
通訊處宏泰大利杉業　電話三九一　二四八八

女醫　鄭志超
十年經驗老手婦科白帶經痛難孕頭暈便秘貧血
診所東望洋街七號許修五醫師治療處
▲東望洋街七號　許修五醫師啓

包醫白濁
濁有急慢性之分，治法療有內外之別，若服藥而不應，洗而不洗，或注射者，決腫痛小便困難，遲早一滴濁閉塞尿口，成爲慢性矣，如此即傳染妻妾，永不能生育也，請即到本醫師處實地療治，可保萬全

（第一四九九期）

香花山二十八掐

（四八）　·葦文樵志·

（四）師爺周使連環計　張伯祥斬宋仕超

各位弟兄從我來躍·張伯祥一面說一面下地。郭霹聆言。心胆俱裂、誠以宋仕竟乃尖沙灘第一名勇士·仍被人殺死·到自己乎。便家裝俍摔的向後逃走·張伯祥暗暗好笑。惟是郭元則不同·仍饒勇喂鬥·督率打手與胡渥方永等作殊死戰也·張伯祥心甚愛惜郭元郁勇敢胆·但如與其方死纏、實阻碍自己的法·張伯祥乃吞詐·睹漁郭霹後腦·發槍命射·砰然一聲·郭霹中槍倒地斃命·這一來·左便一隊人馬·完全陷入混亂狀態。無何·郭元亦知郭霹陣亡消息。乃悲忿塡膺·要殺賊報仇、但說時遲那時快·師爺周已大喝前後門·督率各打手·分頭殺出·拚命攻衝尖沙咀打手矣·在人數而論·是時黑虎黨打手·較諸尖沙灘打手而多兩倍·而且黑虎黨·打手·又是精銳部隊·尖沙灘之打手·乃跋涉遠征·主客之勢既殊·勝負之數乃立見·尖沙灘打手·紛紛潰退·郭元雖勇、誰拚命死戰·亦無濟於事·寖且張伯祥下令總退却·尖沙灘打手、便如潮水一般退後·郭元不敢·違張伯祥命令·退便亦隨同大隊後退·師爺周為做成後一計劃起見·訓令鬼眼忠略略追趕·便收隊回來·白林錦屏心中甚不服氣·言要一鼓作氣、盡殲滅尖沙灘打手·師爺周婉勸不來·便怒曰·屏姑·然則汝敢違抗命令乎·鬼眼忠等忙過來相勸·鬼眼忠更知機·假扽林錦屏作一隊·回製·但追黑郭元等·更停止不追·尖沙灘人馬·雖然損兵折將·但乃不致全軍皆墨·張伯祥等·逃返船仔時·張伯祥便謂郭元曰·吾人誠想不到自此大敗也·（一未完一）

神鎗俠

（一一）　·羅漢·

是所謂吹縐一池春水·干卿底事·胡喋喋為·神仙鶴仰天大笑·笑已·始徐徐謂溫如玉曰·溫先生若亦須要自量·爾溫如玉不過一伶工耳·年來雖積有少錢·以視於人·自富有貴自力·莫小覷於爾溫某人者·欲得柳如春小姐而有之·寧非笑話·是以神槍俠執爾而懲之·還不心水爭埋·立即放棄·爾溫如玉能得首領哉·溫如玉冷笑應之曰·愛情神聖·非富貴勢力可佔優勝者·柳如春之與我溫如玉·拍擋有年·情投意合。誰不知我倆為一對舞台情侶·柳如春小姐·亦嘗指永明心·非我某人不嫁·已爾富而且貴·勢而力者·豈易邀柳如春小姐一盼也耶·故神槍俠如何利害、我溫如玉定無所慮·寧死於神槍俠手中·亦不願將情場屈服者也，溫如玉佩佩而言·神仙鶴亦將之動容。因曰·溫先生之視愛情高於一切·私心佩甚·然姑不論爾與柳如春小姐情感若何·誠如先生言·吹縐一池春水·于卿底事·我亦無謂多言·不過有所請於先生者·今日之事·難得如此湊巧·鄙人欲藉先生·成就鄙人一番功業、將來名成功就·對於先生沒齒難忘、先生慷慨玉成其事乎·如玉究為所云·則曰·今夕於市長之前·誇下入口·必得先生之踪跡·今不期而合·將導先生歸見市長·冒為鄙人功績·不亦可乎·溫如玉其始本不願意、事經神仙鶴之糾纏·姑許之·神仙鶴遂偕溫如玉以歸·時已將近天明矣·偕溫如玉見市長於其館中·市長聞神仙鶴晨起請見·因急起晤之·則見神仙鶴偕溫如玉而來·市長大喜·意謂神仙鶴果然有用·今救得溫如玉以歸·神仙鶴亦趨前向市長道過早安、溫如玉遂與市長招呼·市長遂顧謂神仙鶴曰·先生具有神通·乃能跡得溫先生以歸也·（一未完一）

杏林春艷錄

（一）（二）　·曼公著·

然四姨太監視至嚴·苦無機會、無何·華氏且回遠行·並此四姨太、亦獨守空闈·成為思春怨婦·阿三乃知其旨·不惜千方百計·為彼家姨太撮合·乃得馬二醫生其人·不意初次幽會·即為主人發覺·舉以逐之·馬二醫生乃得而有四姨太·居於山陰道間·彼倆愛情濃厚·有甚於當日之與華氏也·阿三日夕對此·寧不心竟為動也耶·今夕之與馬二醫生同席·阿三雖然自覺逾份·惟馬二醫生且不以為嫌·是馬二醫生居心不可問·阿三詎能無意歟·今阿三醉矣·馬二醫生親為扶持·入於其室·馬二醫生之意益顯·是以阿三睡下榻中·心忐忑不寧·而馬二醫生竟反主為僕·取面巾注滿水·酒以香露·以蒙阿三之面上·此為醒酒之道也·不知馬二醫生之所謂健體藥酒·具有殊能·馬二醫生·對於醫術之道未精·而於學則大有研究·遂浸淫其術·製為藥酒·今阿三竟為所愚·飲酒而醉·既醉而後·馬二醫生為之殷勤看護·阿三遂覺酒力漸消·惟其酒力既消·則蕩態漸露矣·此時乃覺芳心如沸·臉如虹霞·阿三亦自知其心理變態·純因飲下馬二醫生之藥酒·則今夕欲不為馬二醫生所乘者難矣·不過阿三豈不欲馬二醫生所乘哉·於是阿三變態加亟·馬二醫生亦知時機成熟·遂取阿三而有之·是夕也·四姨太果不歸來·亦似自意成就阿三與馬二醫生之好事者·然則四姨太於此夕中·果何去乎·此當為讀者亟欲知之者·不知此一夕中·四姨太之在外間·亦有一番旖旎柔情·為吾書值得大書特書者·四姨太之出也·原為訪彼遠親·乃於途中·相遇一人·其人也·使四姨太所不能忘者·當四姨太置身青樓中是為雛妓也·（一未完一）

虹橋溺艷記

（七三）　·宏農·

康明曰·然則汝會否刺探其來意·黑炭曰·兩人方就東榻對臥吸烟·吾乃故意市烟在鄰榻臥下·細聆兩人所言。則不卽不離·並無破綻露出、惟吾窺出其暗誌·乃翠凝黨人也·因馳歸以告·康明笑曰·果不出吾人所料矣·乃顧謂金文成曰·然則成哥又曰何報告·文成曰·今日午刻·吾亦於茶樓遇此二人·乃伺其下樓·尾躡於後·則見其轉往廣恒安烟室、知目市烟共吸·方欲返報·忽遇黑大哥·亦也·遂相偕而同·但以鄙意茲之·此兩人必為間諜無疑矣·康明頷首曰·吾亦謂可無疑·義·然應付之法·不可造次·宜與君玉來此·詳細商量然·方可進行也·言至此·適君玉亦至·乃盡以始末為告·並分別陳述設計誘惑之·以假手差館將之懲辦之法·君玉沉吟良久·慨然曰·此法雖然可行·顧結果不免裂痕太深·會將弄至不可收拾之局·吾意薄加懲儆·即乘風轉悝·留有餘地·以為將來見面地步·較為妥善也·亮天曰·然則尊意又將以何策應付·願聞其詳·君玉環視無他人·卽盡以意見秘密相告·既畢·笑曰·此法同意否·康明曰·亦無不可·此所謂綿裡藏針也·玉哥老成謀事·遠勝吾人多矣·然而目前翠凝黨人之間諜·既已滯留烟館內·吾人不得不亟宜着手行事·以免稍縱卽逝·玉哥可卽告諸黑炭文成二兄·俾其如法迅速進行·君玉笑是·分別計劃附耳授之兩人·黑炭文成二人聞言、欣然告別自去·曰·宵間吾當以經過情奉告也·亮夫等待其去·卽謂君玉曰·彼兩人既去·吾人一面亟宜準備應變·至於玉哥今晨謂往胡之徐義·以籌措會費·未審有無成就·君玉曰·徐義藥經將攤館之公積金內十元撥交·今開辦費有着、吾决於明晚假座廣肇義學後園·召集虹口粵人開一談話會·偕各人贊成·可卽名署參加、俊日卽將三才會正式成立矣·康明大喜曰·義哥已交歡耶·此公誠屬愛護桑梓·俠義可嘉也·然玉哥所謂召集開談話會者·抑所召為誰·豈非無所適從·君玉曰·吾人不云乎·攤館中之打手七八十人·可收為基本會員·外此·則互相介紹·不三日當逾數百人·（一未完）

萬病皆由痰作怪

廣州江伯昭醫生 掃痰丸 妙在不寒不燥 老幼常食有益

（經驗治症）
白痰傷肺　紅痰傷心　黃痰傷脾　青痰傷肝　黑痰傷腎
痰入肺　發驚嘈　痰凝胸膈　成痰滿　痰結肺俞　發哮喘　痰濕入胃　成走痛　痰寒喉中　發嗆喉　痰蓄膈間　成痰飲咳嗽　痰入心　發癲狂　痰結頸中　成瘰癧　痰滯肌肉　成疬注　痰滯胃中　成胃病　痰入四肢　成癱瘓偏枯

此丸無論何種頑痰作怪均能徹底掃除
批發本澳板樟堂街廿四號　分銷渡船街十九號如如室　各處藥房均有代理

廣州 許修五 專醫 男女生殖器病
▲男子淋濁硬疳芒果包皮長睪丸腫痛腎虧陽萎
▲女子白帶陰瘡子宮炎月信不調經痛乳瘡貧血
針射藥費 廉價優待 ▲新到白濁針藥九一四梅毒特效藥一大部專為貧苦病人而設
診所澳門東望洋街七號上午九時至六時

廣州漢興中醫專科學校教務長 教導醫學保赤療成閱書兩宗
鄧炳煌 擅醫殘頑久病肺癆咳血 兼治癰疽瘰癧眼科喉科
每日十點至貳點在十月初五街陸海通旅店其餘在提督馬路壹二九號

葡國名醫 李士生醫生 統理內外全科擅長婦科及花柳割症
診症時間每日下午兩點至五點 住宅近西街二十七號電話三六零

黃一鳴重要啓事
鄙人發明之「還魂固腎丹」乃治腎病之良藥 數十年凡患腎虧陽萎遺精早洩者用之立奏膚功 應驗如神 用過無不稱為腎病良藥 蒙各界垂許在港澳風行 乃近有不肖之徒假冒鄙人名義製做膺品四出圖利 似此不特影響鄙人名譽 抑且為害用者身體健康 鄙人素無設代理 如欲採購請直來一荷蘭園 總售處香港中環威靈頓街六五號 分局澳門荷蘭園馬路卅四號 大馬路卅四號分所 底魚目混珠 丁茲百物騰貴之秋 藥物價昂 照原價每服一元 各界諸君幸留意焉

醫師 陳滿 精理 內科腎病 遺精早洩 肺癆咳血 神經衰弱 未老先衰 發育不全 頭暈眼花 陽萎失眠 腰痛善忘
崇醫 筋骨腫痛 乾濕風痰 骨痛頭痛 濕痰濕閃 痛走痛 花柳鶴膝風 癱瘓脚軟脚腫 脚氣 均以最新方法治理 能收速效 腎囊腫痛 白濁
醫所 板樟堂街三十二號 或新戲院左隣

存有藥品者注意
如有香港辦來藥品或有家存藥品不甚合用而欲割讓者請到新馬路五十七號中西藥局內與鄭光君面商 不論何種藥品或多或少均可受承 電話三八零

幽草堂 二樓 通訊處澳門白眼塘橫街六號 吳師青代啟

臭狐斷根手術
男女腋下臭狐每滲大汗惡臭熏騰污染衣服令人討厭 交際上大感不便 本醫師乃苦心研究 發明臭狐永斷根手術 實雖斷根故亦未能暫減片時 但除臭必用注射 ... 了去年暑天以為無可補救之缺憾 （米糙街五號一樓）郭友誠醫務啓

女人小便刺痛 日治愈
李志文女大醫師 ... 廣州愛羣酒店內陳霓娟敬頌

滬粵港 天喜堂 老婢 調經丸 各處藥房均有代售

齒科口腔外科 李天賜牙醫院 附設X光

存有西藥者注意
本藥房高價收買各國藥品 澳門益羣大藥房啓新 馬路十三號

中國旅行社 匯兌部
承匯上海廣州灣廣州及其他內地匯欵快捷穩當 惠顧諸君移玉面洽為荷
地址新馬路十三號二樓 電話六五六

香港鼎鼎大名的上海葛天民到澳
訪問諸君請到夜姆街皇后旅店二樓中央大廳可也

戰事與小兒肚疴之關係
戰事期中乳母因食什糧或受驚而起泄瀉時及因營養不良而患脚氣時若乳兒飲其乳汁能致肚疴而小兒受驚與食什糧或因煉奶奶粉雖買得用他種食物與劣質牛奶代之亦能惹起肚疴輕症者每日數同稀爛的大便重症者大便數十同或白發熱抽筋嘔吐疴血脫肛等狀能危及生命宜速治之
白馬行廿四號兒科專門醫師崔偉邦啓

湯文介 精醫 內科婦科 兒科肺病 無痛脫痔
高可寧 梁俊源 傅德蔭 鄧祥 畢侶儉 徐偉卿 黃叔平 梁彥明 介紹
歷任光華醫學院主任教授 現任澳門泰興又成總公司常年醫生
醫務所 澳門新馬路一號G二樓 電話二三二九
美國醫學博士 療治 花柳皮膚 眼耳鼻喉 失眠脚氣 香港爛脚 風濕骨痛 胃腸氣痛 神經衰弱 頑癬疽癰 專療白濁白帶限一星期痊愈

林清輝醫師設備德美國最新發明最奇效各種療儀器及新出藥品
專治 肺癆病 婦人病 白濁病 肺炎症 咯血症 丹毒症 白斑症 腸萎病 小兒病 梅毒病 糖尿症 瘰癧症 癧瘡症 神經病 心腎炎 胃腸病 喉嗽病 鶴哮症 百日咳 痢疾症 風濕病 肋膜病 脚氣病 腸痛症
醫館板樟廟前街十一號 自動電話零零 林清輝醫師啓

省澳 潘人和 毛鷄藥酒莊
虎膠蘄蛇酒 此酒能充實氣力·堅強體魄·有健步壯腰之功·生精補髓之效·任何補品·無出其右·誠老弱救星·凡病後欠補者不可不試也·
支行十月初五街門牌二十八號

謝
先考緝于府君之喪辱承戚好賜弔執紼高誼隆情歿存均感哀此鳴謝
時值非常敬辭賻
棘人 張錫鍵 酒 張錫璐 酒 張錫然 酒 張錫鉞 孫 綺娜 繡強 泣謝 綺弦

亞洲煙草公司 澳門近西街廿四號
廿支庄 美嘉時 香煙 登市
裝璜雅觀香醇味美 大小煙店均有代售

謝漢楨 醫咳專家
包醫 日咳 夜咳 熱咳 寒咳 痰咳 乾咳 天光咳 小兒咳 氣喘咳 卅餘年經驗活人無算
凡一二三期久咳肺癆內傷吐血氣喘生熱唸虫咳 保永不斷尾根除 寓雀仔園柯高街十六號神農醫社

謝伯謙 專醫 卅六種瘋癲 疑似瘋癲血毒
祖傳書學 等症 包醫痊愈永不復發 寓雀仔園柯高街十六號神農醫社 （剪此告白到診免費）

洛比士大醫生
現任山頂國家醫院細菌學化驗司 婦兒內外全科皮膚花柳注射特長耳鼻喉 科醫館 板樟堂前地四號二樓 電話二貳三二 症時間下午五時至七時 星期日休息

專醫 肚疴肚痛
不論新久痛疴肚疴腸痛痺滿熱痛肚疴水瀉 紅白痢症慢驚水瀉咳長胃腸受病本醫師在青州專醫胃腸病十餘年經驗特多 院後街一號 電話一二七二七 潘拙葊醫師啓 白馬行醫

石岐 梁惠培 專家 痔瘡 花柳瘡科

何斗燦 醫師 水坑尾卅六號 電話二貳四八

招蘭昌醫師
歷任南京中央廣州市立石岐縣立等醫院醫師主任
特長 內科 兒科 肺科 內消瘰癧 包皮補痾 無痛脫痔 脚氣水腫 遺精早洩 惡毒大瘡 花柳白濁 熱症瘟疫
醫務所 板樟堂街十六號二樓

女醫師 高煇德 專醫一
夏葛醫科大學全科畢業 前任本澳鏡湖醫院主任醫師 廣州圖強醫院婦孺醫院產科主任
白帶 身熱 咳嗽 婦女時病 痛症 熱症 泄瀉 老手安全接生 西藥費廉 收
接生費 外產十元 留產八元 附設留產所
醫務所 澳門新馬路九十五號二樓 電話 貳叁貳捌

女醫師 談清靈
夏葛醫學院醫學士 前出鏡湖相和醫院婦兒產科 接精婦女白帶難孕小兒發熱疳疴及新法接生
醫生費 出外十元 留產八元 醫藥各費從廉
荷蘭園正街廿五號 電話 貳四柒五

廣州 黎鐸醫師 白馬行六號二樓 電話二三三二號

德國內外 婦兒專家 麥達雲醫師 精醫赤痢腸痛 氣喘肺炎急驚精神病 熱胃脚氣腫 憂鬱病 膿毒癰瘡 花柳 白濁手脚軟痛 醫館荷蘭園二馬路一十二號

敬送白濁方
專治新久白濁小便刺痛尿終帶血腎囊腫痛 止濁止痛·即日見功·三天全愈·保無再發 見症送方 唻永福醫生送方處 營地前後街十號二樓

痔瘡 脫肛
的患者若果怕刀割怕痛的可以接受一種最新的藥物注射療法手續簡單費用廉宜 值得介紹於社會人士採用此法 根據東京肚門專科醫院多年研究與實驗並 本鄙人近年施治多例 均獲美滿成績 米糙街五號郭友誠啓

鋪底全盤出讓
位於草堆街近康公廟口鋪屋高深潤敞裝置宗備適合銀業珠寶金飾頭等高尚營業全盤頂受分頂鋪底單租鋪位均可約商 通訊處澳郵箱一三六號劉傳

痕癢精
統治皮膚舊一切新症 新法發明 路環一街 風流西樓 日曬秋 新馬路 郭子明醫立 黃仲賢精醫 性病專症 用珍貴藥物秘製

花柳生疳散
專治花柳各種下疳 有消腫止痛排膿殺菌去腐生肌之卓效 每瓶銀一元 至王堂長樓五號

買賣西藥
敝處有多位西藥經紀出入如有欲買賣任何種西藥者請來接洽定能交易迅速不致誤時 新馬路七號二樓

徵租鋪位
新馬路全間或一邊鋪面亦合 如有出租或出讓者請設函本澳郵箱六四號交家文君接洽

易成行 米糙街五號樓上
高價收買 西藥牙科 罐頭醫科 日常用品 材料器械 公平賣出

小廣告欄

衛生牛油 食用 包食包用 如不滿意 原銀交回 四嗌街 萬就行 電話二六二五

雪條機出售
製雪條機二套出售或全盤頂受亦可 合意者請向草地街十五號四樓 地下林梁接洽

請職員
某藥房擬請職員若干位以識英文曾在藥房當職者為合格 願就者請詳列履歷及酬薪若干函交本報信箱第三號

徵保險箱
如自求讓出者請詳列投函福來新巷富恆收票口李乃收可也